

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 54 (1979)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## **35-mm-Flabpanzer Oerlikon-Contraves**

**Der wirkungsvolle Schutz  
mechanisierter Verbände  
gegen Tieffliegerangriffe!**

**Typ B2** (Radaranlage SIEMENS)

Der 35-mm-  
Flabpanzer

Oerlikon-Contraves  
erfüllt die taktischen  
Forderungen der  
Tieffliegerabwehr:

- Autonomie bezüglich Zielbekämpfung und Aktionsradius.
- Grosse Wirksamkeit im taktischen Einsatz unter Allwetterbedingungen bei Tag und Nacht.
- Sichere Zielentdeckung und Erfassung mit kürzester Reaktionszeit.
- Sichere Zielverfolgung.
- Hohe Mobilität und Überlebensfähigkeit durch gepanzerten Turm, AC-gefilterte Belüftungsanlage und Kampfpanzer-Fahrgestell (Leopard, M-48, M-60, Pz 68, Chieftain).
- Einfache Bedienung und Wartung, dadurch hohe Einsatzverfügbarkeit.

**contraves**

Zürich – Rom – München

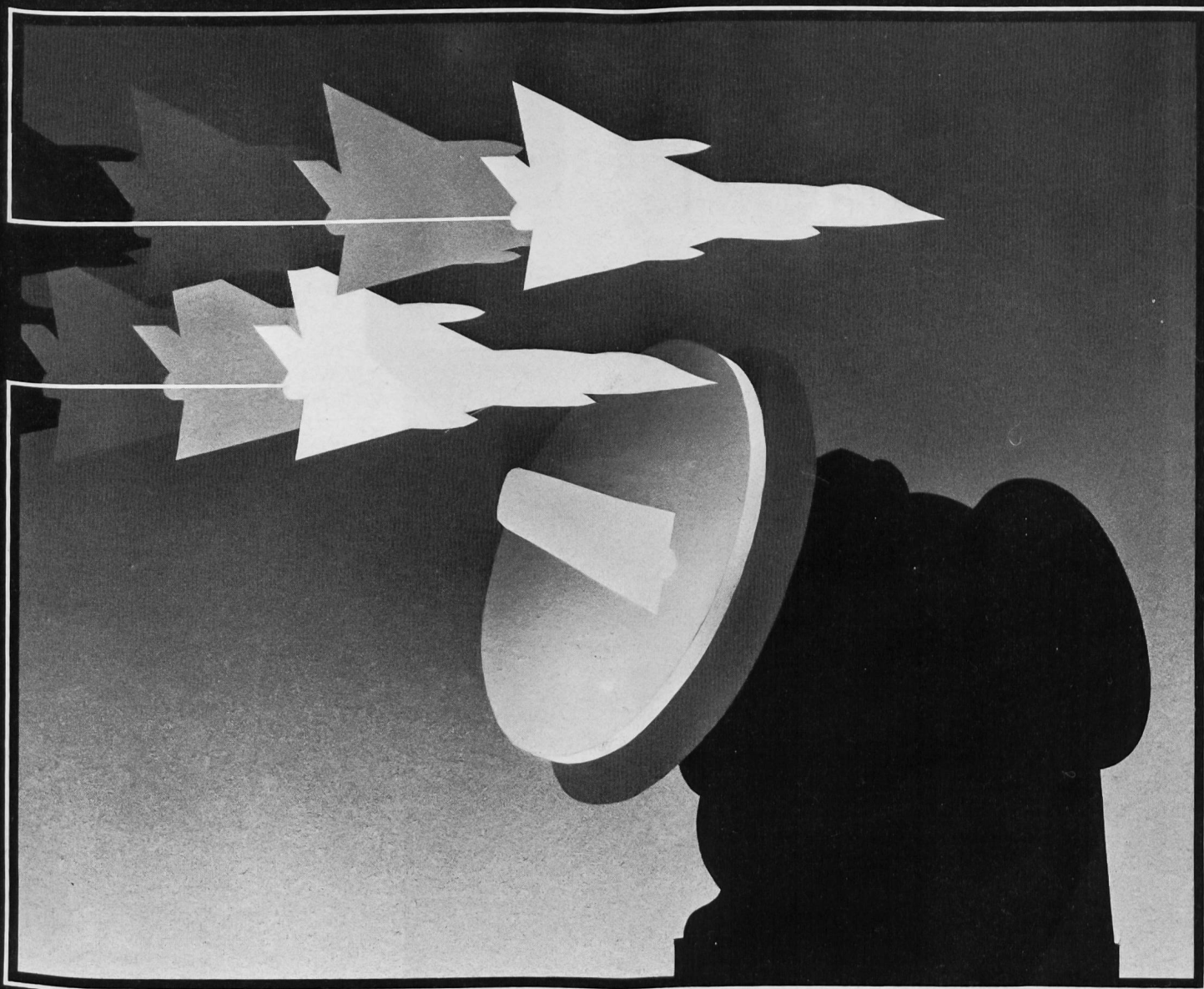
**OERLIKON**

Zürich – Mailand – Grantham

Unternehmen der Oerlikon-Bührle Gruppe

**SIEMENS-ALBIS**  
AKTIENGESELLSCHAFT

**Erfassen, verfolgen, erkennen, entscheiden**



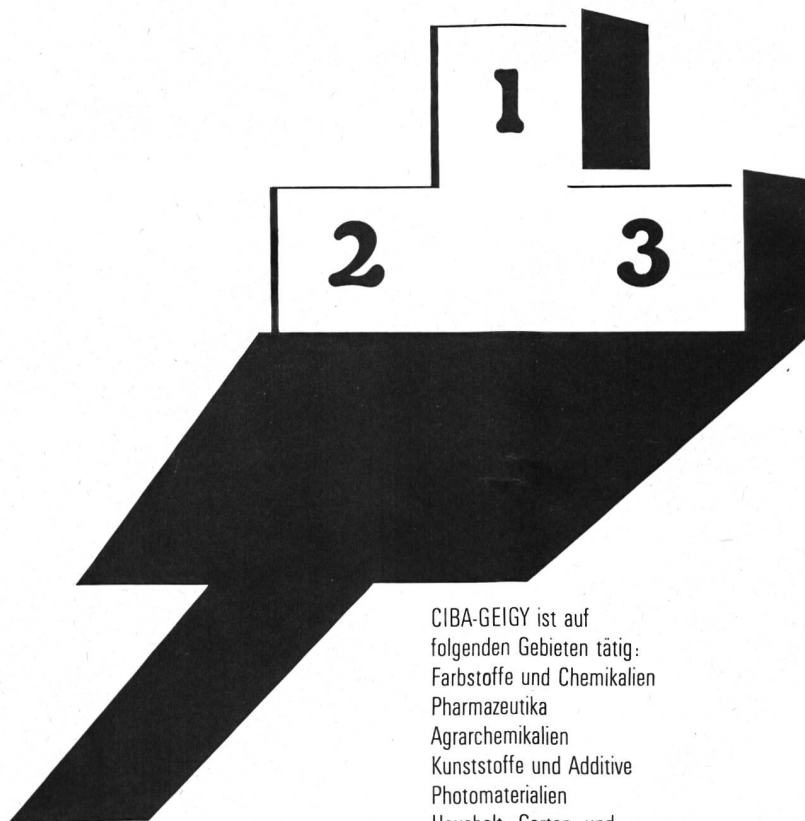
**SIEMENS-ALBIS AKTIENGESELLSCHAFT**

Vertrieb Sondersysteme

CH-8047 Zürich, Freilagerstrasse 28, Telefon 01 - 247 31 11

**mit der Zielfolge-Radaranlage  
von Siemens-Albis**

Nur den wenigsten ist es  
vergönnt, das Siegespodest zu  
besteigen. Auch in den  
Laboratorien der chemischen  
Forschung gelingt im  
Wettlauf um den Fortschritt  
bestenfalls nur einer Verbindung  
unter zehntausend der  
Durchbruch zu einem neuen,  
nutzbringenden Produkt.



CIBA-GEIGY ist auf  
folgenden Gebieten tätig:  
Farbstoffe und Chemikalien  
Pharmazeutika  
Agrarchemikalien  
Kunststoffe und Additive  
Photomaterialien  
Haushalt-, Garten- und  
Körperpflegemittel

**CIBA-GEIGY**

B1